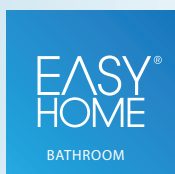


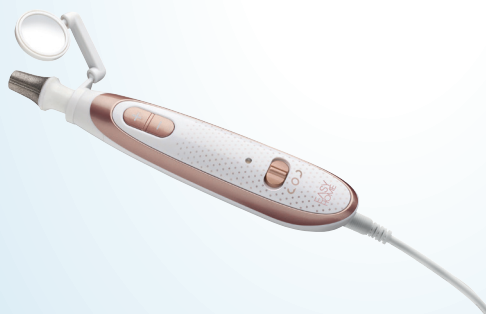


Használati útmutató
Navodila za uporabo

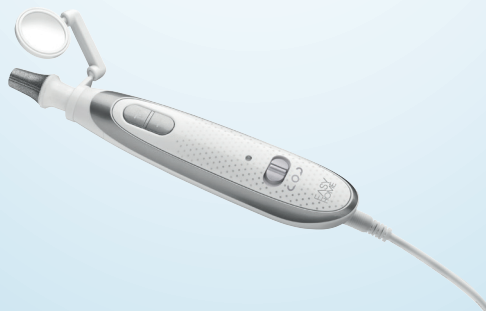


MANIKŰR-/PEDIKŰRKÉSZLET

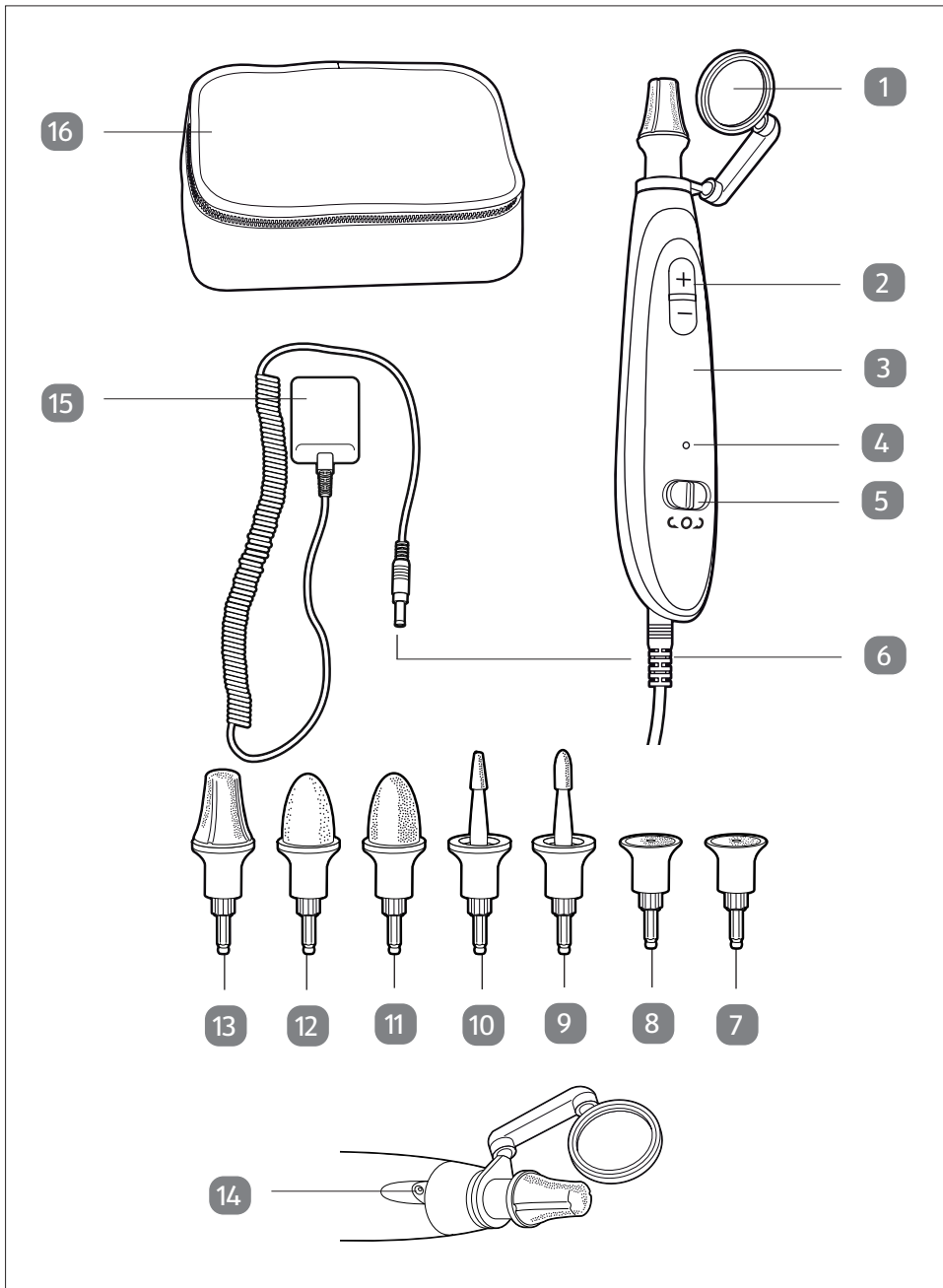
KOMPLET ZA MANIKURO IN PEDIKURO



Magyar 06
Slovenščina ... 20



Szállítási terjedelem



Készülékreszek

- 1 Elfordítható nagyító
- 2 + és — kezelőgomb
 - + gomb: Fordulatszám növelése
 - gomb: Fordulatszám csökkentése
- 3 Kézi készülék
- 4 Ellenőrzőlámpák
- 5 Kezelő-/funkciógomb
- 6 Csatlakozódugó (a kézi készülék csatlakozóhüvelyében)
- 7 Finom zafírtárcsa
- 8 Durva zafírtárcsa
- 9 Vékony kerek zafírfeltét
- 10 Vékony hegyű zafírfeltét
- 11 Finom zafírkúp
- 12 Filckúp
- 13 Nagy durva zafírhenger
- 14 LED-es lámpa
- 15 Hálózati adapter
- 16 Tárolótáska

További dokumentumok:

- Használati útmutató
- Jótállási tájékoztató

Tartalom

Szállítási terjedelem.....	2
Készülékreszek.....	3
Általános tudnivalók	5
Olvassa el és őrizze meg a használati útmutatót	5
Jelmagyarázat	5
Biztonság	6
Rendeltetésszerű használat	6
Biztonsági utasítások.....	7
A manikűr-pedikűr készletet és a csomag tartalmának ellenőrzése	10
A manikűr-pedikűr készlet használata.....	11
Nagyító fel-/leszerelése.....	11
Feltétválasztás	12
Rátétek felrakása	13
Kézi készülék csatlakoztatása.....	13
Kézi készülék bekapcsolása és kezelése.....	13
Javaslatok a helyes használatához.....	15
Tisztítás	15
Tárolás	16
Hibakeresés	17
Műszaki adatok	17
Megfelelőségi nyilatkozat	18
Leselejtezés	18
QR kódokkal gyorsan és egyszerűen célba érni	19

Általános tudnivalók

Olvassa el és őrizze meg a használati útmutatót



A használati útmutató a manikűr-pedikűr készlethez tartozik. Fontos biztonsági és kezelési tudnivalókat tartalmaz. A manikűr-pedikűr készlet használata előtt figyelmesen olvassa el a használati útmutatót, különösen a biztonsági utasításokat.

A használati útmutató figyelmen kívül hagyása súlyos sérülésekhez vagy a manikűr-pedikűr készlet károsodásához vezethet. A használati útmutató az Európai Unióban érvényes szabványok és szabályok alapján készült. Vegye figyelembe az adott országban érvényes irányelveket és törvényeket is. Őrizze meg a használati útmutatót. Ha a manikűr-pedikűr készletet továbbadja, feltétlenül adja vele együtt a használati útmutatót is.

Jelmagyarázat

A használati útmutatóban, a manikűr-pedikűr készleten és a csomagoláson a következő jelöléseket alkalmazzuk.

⚠ FIGYELMEZTETÉS!

A jelőszimbólum/-szó közepes kockázatú veszélyt jelöl, amelyet ha nem kerülnek el, súlyos, akár halálos sérüléshez vezethet.

⚠ VIGYÁZAT!

Ez a jelőszimbólum/-szó alacsony kockázatú veszélyt jelöl, amelyet ha nem kerülnek el, enyhe vagy közepesen súlyos sérülésekhez vezethet.

ÉRTESÍTÉS!

Ez a jelőszó lehetséges anyagi károokra figyelmeztet.



Ez a jel az összeszereléssel, használattal kapcsolatosan nyújt hasznos kiegészítő tudnivalókat.



Megfelelőségi nyilatkozat (lásd Megfelelőségi nyilatkozat című fejezet): Az itt látható jellel ellátott termékek teljesítik az Európai Gazdasági Térség összes vonatkozó közösségi előírását.



II. védelmi osztály.



III. védelmi osztály.



Az ilyen jellel ellátott termékek megfelelnek a német termékbiztonsági (ProdSG) jogszabályok követelményeinek.



Rövidzárlatbiztos biztonsági transzformátor.



Elektronikus szerelvény, amely a stabilizálatlan bemeneti feszültséget állandó kimeneti feszültséggé alakítja.



Kimeneti aljzat polaritása.

IP 20

IP 20 védeettségi osztály: Védelem az ujjal való érintkezés ellen. 12,5 mm vagy nagyobb idegen testek elleni védelem.

Ta = 40 °C

A hálózati adapter 40 °C környezeti hőmérsékletig használható.



Hálózati adapter.

Csak a ZD12D300025EU tápegységgel használható.



Egyenáram.

Biztonság

Rendeltetésszerű használat

A manikűr-pedikűr készlet kizárólag a kéz és láb körmeinek rövidítésére, csiszolására és ápolására, valamint az ujjhegyen, lábujjon, sarkon és büttykön levő bőrkeményedés eltávolítására készült.

Kizárólag személyes használatra készült, ipari, kereskedelmi használatra nem alkalmas. Lehetőleg ne használja több személy a feltéteket. Így elkerülheti az olyan betegségek átvitelét, mint pl. körömgomba. A manikűr-pedikűr készletet kizárólag a használati útmutatónak megfelelően használja.

Bármely más használat rendeltetésellenesnek minősül, anyagi kárt és/vagy személyi sérülést okozhat. A manikűr-pedikűr készlet nem gyermekeknek való játékszer. A gyártó és a forgalmazó a rendeltetésellenes vagy hibás használatból eredő károkért nem vállal felelősséget. A készülék helytelen kezelése sérülést okozhat.

A LED-es lámpatest nem cserélhető vagy javítható.

Biztonsági utasítások

FIGYELMEZTETÉS!

Áramütés veszélye!

A hibás elektromos csatlakoztatás, illetve a túl magas hálózati feszültség áramütéshez vezethet.

- A manikűr-pedikűr készletet kizárólag a hálózati adapter típus tábláján szereplő értékek szerinti hálózati feszültségű konnektorba csatlakoztassa.
- Csak jól hozzáférhető hálózati aljzatra csatlakoztassa a hálózati adaptert, hogy gond esetén gyorsan le tudja választani a manikűr-pedikűr készletet az elektromos hálózatról.
- A manikűr-pedikűr készlethez kizárólag a szállítási csomag részét képező hálózati adaptert használja. Ha a csatlakozó vezeték vagy a hálózati adapter megsérül, le kell selejtezni a hálózati adaptert és ugyanolyan típusú hálózati adapterre kell cserélni.
- Ne használja a manikűr-pedikűr készletet, ha sérült, nedves vagy hibás, nedves a csatlakoztató vezetéke, ill. a hálózati adaptere.
- Ne használja a manikűr-pedikűr készletet fürdőkádban, zuhany alatt vagy szabadban.
- Úgy tárolja a manikűr-pedikűr készletet, hogy ne essen fürdőkádba vagy mosdókagylóba.
- Ne merítse vízbe vagy más folyadékba a manikűr-pedikűr készletet, a hálózati adaptert és a csatlakozó vezetékét.
- Soha ne nyúljon az elektromos készülék után, ha az vízbe esett. Ilyen esetben azonnal húzza ki a hálózati adaptert a hálózati csatlakozóaljzatról.
- Tartsa távol a manikűr-pedikűr készletet, a hálózati adaptert és a csatlakozó vezetékét nyílt lángtól, forró felületektől.
- Ne törje meg és ne rakja éles szélékre a csatlakozó vezetékét.
- Ügyeljen a hálózati adapter csatlakozó vezetékének előírás szerinti lerakására, nehogy botlásveszélyt jelentsen.

- Ne használja a manikűr-pedikűr készletet, a csatlakozó vezetéket és a hálózati adaptert, ha sérült vagy vízbe esett.
- A veszélymegelőzés érdekében ne nyissa ki a készülék házát, hanem bízza szakemberre a javítást. Forduljon szakműhelyhez. Nem érvényesíthető garanciális és jótállási igény önhatalmúan végzett javítás, szakszerűtlen csatlakoztatás vagy hibás
- kezelés esetén.
- Ha nem használja a manikűr-pedikűr készletet, tisztítja vagy ha üzemzavar lép fel, kapcsolja ki a manikűr-pedikűr készletet, és húzza ki a hálózati adaptert a csatlakozó aljzatból.

FIGYELMEZTETÉS!

Veszélyes a gyermekekre és a korlátozott fizikai, érzékszervi vagy mentális képességű személyekre (például az idősebb emberekre, és azokra, akik nincsenek fizikai vagy szellemi képességeik teljes birtokában) vagy azon személyekre, akik nem rendelkeznek megfelelő tapasztalattal és tudással (például a nagyobb gyerekekre).

- E manikűr-/pedikűrkészletet 3 évesnél idősebb gyermekek csak felügyelet alatt használhatják.
- Az javasoljuk, hogy csak nyolc éves kortól használják a gyermekek a manikűr-/pedikűrkészletet.
- E manikűr-/pedikűrkészletet nyolc évesnél idősebb gyermekek vagy olyan személyek, akik korlátozott fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességekkel rendelkeznek, vagy nem rendelkeznek tapasztalattal és a szükséges ismeretekkel kizárólag megfelelő személy felügyeletével, vagy a távvezérelhető csatlakozóaljzat készlet biztonságos használatával kapcsolatos útmutatásaik betartásával és az abból eredő veszélyek megértésével használhatják. Nem játszhatnak gyermeke a manikűr-/pedikűrkészlettel.
- Tisztítást és felhasználói karbantartást gyermek felügyelet nélkül nem végezhet.

- 8 évesnél fiatalabb gyerekeket ne engedjen a manikűrpedikűr készlet, a hálózati adapter vagy a csatlakozó vezeték közelébe. A gyermekek nem ismerik az elektromos készülékek veszélyeit.
- Használat közben ne hagyja felügyelet nélkül a manikűrpedikűr készletet.
- A manikűr-pedikűr készletet gyermekek számára nem elérhető helyen tárolja.
- Ne engedje, hogy a gyerekek a csomagoló fóliával játszanak. Játék közben belegabalyodhatnak és megfulladhatnak.
- Lenyelhetik a csomag részét képező apró alkatrészeket. Gyermekeket ne engedje a közelükbe, mert lenyelhetik és megfulladhatnak az alkatrészekről.

** VIGYÁZAT!****Sérülésveszély!**

A manikűr-pedikűr készletet szakszerűtlen használata sérüléshez, balesethez vezethet.

- Ne használja a manikűr-pedikűr készletet olyan környezetben, amelyben nemrég permetező flakonnal vagy oxigénnel dolgoztak.
- Használjon szemvédőt a manikűr-pedikűr készlettel végzett munka közben.
- A manikűr-pedikűr készletet csak tiszta környezetben használja.

ÉRTESÍTÉS!**Meghibásodás veszélye!**

A manikűr-pedikűr készlet meghibásodhat a szakszerűtlen használatból.

- Ezt a készüléket csak a mellékelt ZD12D300025EU hálózati adapterrel használja.
- Óvja a manikűr-pedikűr készletet az ütéstől, szélsőséges hőmérsékleti viszonyoktól és a közvetlen napsugárzástól.

- Kerülje el a hőtorlódást, a manikűr-pedikűr készletet ne járassa takaró vagy párna alatt.
- A manikűr-pedikűr készletet maximum 10 percre használja szünet nélkül. Utána 10 percre hagyja lehűlni.
- Ne tisztítsa a manikűr-pedikűr készletet kemény, dörzsölő vagy súroló hatású tisztítószerrel, acélpárnával stb.
- Csak eredeti tartozékokat használjon. Nem eredeti tartozékok használata esetén megnő a balesetveszély. A nem eredeti tartozékok használatával bekövetkezett balesetek, károk esetén semmiféle felelősséget nem vállalunk. Nem eredeti tartozékok használata és abból eredő károk esetén mindenféle jótállás érvényét veszti.
- A túlmelegedés elkerülése érdekében ne takarja le a hálózati adaptert.
- A manikűr-pedikűr készletet csak beltérben használja.

Keresse fel orvosát, ha ...

- nyílt seb vagy kiütés van az ujján vagy a lábujján, illetve ha bőrirritációban vagy bőrbetegségben (pl. neurodermitisz, pikkelysömör stb.) szenved.
- cukorbeteg, problémái vannak a vénáival és ereivel vagy ha sebgyógyulási zavarokkal küszködik.
- nem biztos benne, hogy alkalmas Önnek a manikűr-pedikűr készlet.

A manikűr-pedikűr készletet és a csomag tartalmának ellenőrzése

1. Vegye ki a manikűr-pedikűr készletet a csomagolásból.
2. Ellenőrizze, hogy a csomag hiánytalan-e.
3. Ellenőrizze, hogy nem láthatók-e sérülések a manikűr-pedikűr készleten vagy bármely részén. Ha igen, ne használja a manikűr-pedikűr készletet. Forduljon a gyártóhoz a jótállási tájékoztatón megadott szervizcímen.

A manikűr-pedikűr készlet használata

VIGYÁZAT!

Sérülésveszély!

A manikűr-pedikűr készletet szakszerűtlen használata sérüléshez, balesethez vezethet.

- Óvatosan és csak rövid ideig csiszolja a körmöket. A köröm felületén végigsimítva ellenőrizze az eredményt.
- Mindenképpen fejezze be a csiszolást, ha a köröm már meleg.
- Óvatosan bánjon a bőrrel. Figyeljen, és ha bőrpirosodást tapasztal, időben fejezze be a kezelést.
- A körmök elfásulhatnak, barnás-sárgás színt kapnak. Ennek oka lehet a túl szűk cipő, a külső nyomás vagy akár gombásodás. Ne próbálja ezt a színt túl erős csiszolással eltüntetni, a körömfelület elvékonyodásával a köröm eltörhet.
- A benőtt köröm nagyon fájdalmas tud lenni. Megszüntetése hosszadalmas, többnyire professzionális kezelést igényel. Kérdezze meg orvosát vagy lábápolóját, hogyan segítheti a kezelés eredményességét a manikűr-pedikűr készlettel.
- Ha nagyon fáradt, ne használja a manikűr-pedikűr készletet.
- Ne használja a manikűr-pedikűr készletet körömbetegségeknél, bőr- vagy körömgulladásnál, sebek, kiütések stb. esetén.
- Ne használja a manikűr-pedikűr készletet, ha nem éri el megfelelően a kezelendő helyet.

Nagyító fel-/leszerelése

- A nagyítótartó csak rá van dugva a kézi készülékre és levehető róla. Ezenkívül ügyeljen a vájat és a vezetőcsap helyzetére.
- A nagyítókar is lehúzható a tartóról, illetve a nagyító a nagyítókarról.
- Gondosan őrizze meg és tartsa a gyermekektől távol a kicsi alkatrészeket.

Feltétválasztás

A következőkben az egyes feltétek használati céljára vonatkozó áttekintést talál.

Nagy, durva zafírkorong és finom zafírkúp

A nagy, durva zafírkorong **13** és a finom zafírkúp **11** a következőkre alkalmas:

- eltávolítja a szarut a sarkakról, a talpról.
- eltávolítja és simára csiszolja az érdes bőrt.

Használati előírások:

- Óvatosan mozgassa a rátétet a kezelendő területen.
- Csak a kezelés után mossa meg kezét, lábát.
- A kezelés után hidratáló krémmel masszírozza meg a kezét és a lábát.

Vékony, hegyes zafír rátét és vékony, hengeres zafír rátét

A vékony, hegyes zafír rátét **10** és a vékony, hengeres zafír rátét **9** a következőkre alkalmas:

- a vastag lábkörömök felületének kezelésére.
- a körömbőr eltávolítására.

Használati előírások:

- A köröm oldalán kezdje és lassan mozgassa vissza a rátétet a köröm másik oldalára.
- A sérülések elkerülésére ne nyomja a rátétet túlságosan a körömbőr alá.

Filckúp

A filckúp **12** a következőre alkalmas:

- a kézkörömök végének és felületének kezelés utáni fényesítésére.

Használati előírások:

- Egyenletes mozgatva használja a filckúpot.
- Ne tartsa túl hosszú ideig a filckúpot ugyanazon a helyen, hogy megelőzze a súrlódási felmelegedést.

Finom zafírkorong és durva zafírkorong

A finom zafírkorong **7** és a durva zafírkorong **8** a következőkre alkalmas:

- kéz- és lábköröm reszelése, alakítása.

Használati előírások:

- Helyezze a zafírkorongot függőlegesen a körömre.
- Egyenletes nyomással kezelje a körmeit.
- Lassú mozgással dolgozzon.

- Ne tartsa túl hosszasan a zafírkorongot ugyanazon a helyen, hogy megelőzze a súrlódási felmelegedést.

Rátétek felrakása



1. Ellenőrizze, hogy ki van-e kapcsolva a kézi készülék **3**.
2. Válassza ki a kívánt feltétet (lásd a „Feltétválasztás” című rész).
3. Dugja a feltétet kézi készülékre. Szükség esetén fordítsa el kissé, hogy illeszkedjen a feltétbe. Hallhatóan reteszeli a feltét.
4. Ellenőrizze, hogy stabilan rögzítve van-e a feltét.

Kézi készülék csatlakoztatása

1. Dugja a hálózati adapter csatlakozódugóját **6** a kézi készülék csatlakozóhüvelyébe **3**.
2. Hallhatóan reteszeli a dugó.

Kézi készülék bekapcsolása és kezelése

ÉRTESTÉS!

Anyagi kár okozásának a veszélye!

Anyagi kárt okozhat a kézi készülék szakszerűtlen használata.

- Maximum 10 percig használja a manikűr-/pedikűrkészletet, majd ezután legalább 10 percig hagyja hűlni a kézi készüléket a motor túlterhelésének az elkerülésére.

1. A kiválasztott feltét kívánt forgásirányának megfelelő kezelő-/funkciógomb **5** megnyomásával kapcsolja be a kézi készüléket. Hagyja néhány másodpercig megnyomva a kezelőszervet, annak biztosítására, hogy elérje a maximális teljesítményét.
 - Balra forgás: Zöld színnel világít az ellenőrzőlámpa **4**.
 - Jobbra forgatás: Piros színnel világít az ellenőrzőlámpa.
 - Mihelyt forogni kezd a feltét, a munkafelület megvilágítására a LED-es lámpa **14** világítani kezd.



A „jobbra/balra forgás” a „felülnézetben”, az aktuális feltétet előlről nézve van megadva.

2. Növelje a sebességet a **+** gomb ismételt megnyomásával.
3. Csökkentse a sebességet a **—** gomb ismételt megnyomásával.
4. Hogy jobban láthassa a részleteket használja a nagyítót **1**.
Teljesen elfordítható a nagyító.
5. Kikapcsolás előtt ismét csökkentse a fordulatszámot.
6. Kapcsolja ki a kézibeszélőt az **5** kapcsoló középső állásba történő áthelyezésével.
Kialszik az ellenőrzőlámpa és nem forog tovább a feltét.
7. Húzza ki a hálózati adapter csatlakozódugóját a csatlakozóaljzatból.



- Kezelés közben ne fejtse ki túl nagy nyomást. Ezzel kíméli a motort és a rátéteket és megelőzi a kezelt testfelület kellemetlen felmelegedését.
- A legjobb eredményt akkor éri el, ha a motor teljes fordulatszámmon működik és nem nyomással fékezi le. Csökkentse a nyomást, ha túl erősen fékezik a motor.
- A gyártó azt ajánlja, hogy kikapcsolás előtt csökkentse minimálisra a sebességet, mivel a rátét visszakapcsoláskor az előtte beállított sebességen forog.
- A sebesség csak a meghajtóegység bekapcsolt állapotában változtatható.
- A gyártó azt ajánlja, hogy a kezelést alacsony sebességen kezdje meg, és szükség szerint növelje kezelés közben.
- A gyártó azt ajánlja, hogy alacsony sebességen kezelje az érzékeny bőrhelyeket vagy a vékonyabb körmöt, a vastagabb szarurészeket és a vastagabb körmöt pedig nagyobb sebességen kezelheti.

Javaslatok a helyes használatához

A manikűr-pedikűr készlet használatával úgy érhet el optimális eredményt, ha figyelembe veszi az alábbi előírásokat:

- Csak a kezelés után és ne előtte tegye fürdővízbe a kezét és a lábát, mert a szarubőr és a köröm száraz állapotban kezelhető a leghatékonyabban.
- Időnként szakítsa meg a kezelést és ellenőrizze az eredményt.
- Legfeljebb 10 percre használja egyfolytában a manikűr-pedikűr készletet. Utána hagyja lehűlni a meghajtóegységet a motor túlterhelésének megelőzésére.
- A kúpos rátéttel kezelés közben a körömöt mindig fentről lefelé kezelje a köröm kellemetlen megemelésének elkerülésére.
- Körmeit mindig kívülről, a köröm hegye felé rövidítse.
- Rátétekkel kezelésnél kövesse a „A megfelelő rátét választása” című fejezet előírásait.

Tisztítás

FIGYELMEZTETÉS!

Áramütés veszélye!

A hibás elektromos csatlakoztatás, a túl magas hálózati feszültség vagy a nedvesség áramütést okozhat.

- Tisztítás előtt mindig kapcsolja ki a meghajtóegységet.
- Mindig húzza ki a hálózati adaptert a dugaljából, mielőtt megtisztítja a manikűr-pedikűr készletet.
- Ügyeljen rá, hogy ne jusson víz a manikűr-pedikűr készlet belsejébe és/vagy a hálózati adapterbe, nehogy a következő bekapcsoláskor áramütést okozzon.
- A manikűr-pedikűr készletet soha ne merítse vízbe.

VIGYÁZAT!

Sérülésveszély!

A manikűr-pedikűr készletet szakszerűtlen használata sérüléshez, balesethez vezethet.

- A rátétek cseréje vagy tisztítása előtt mindig kapcsolja ki a meghajtóegységet.

ÉRTESÍTÉS!**Hibás kezelés okozta veszély!**

A manikűr-pedikűr készletet szakszerűtlen használata károkat okozhat.

- Ne használjon agresszív tisztítószer, éles vagy fémes tisztítóeszközt, például kést, kemény spatulát vagy más hasonló tárgyat. Ezek károsíthatják a felületet.
- A manikűr-pedikűr készletet semmiképp ne tegye mosogatógépbe, mert tönkremegy.
- A manikűr-pedikűr készletet minden egyes használat után tisztítsa meg.

1. Kapcsolja ki a kézi készüléket (3).
2. Húzza ki a hálózati adaptert (15) a hálózati csatlakozóaljzatból és a csatlakozódugóját (6) a kézi készülékből.
3. Hagyja teljesen kihűlni az eszközt.
4. Tisztítás előtt húzza le a feltétet a kézi készülékről.
5. Kissé megnedvesített kendővel törölje le a kézi készüléket, hálózati adaptert és a tárolótáskát (16).
6. Porolja ki a zafírtárcsákat (7) és (8), hogy eltávolítsa a reszelőport a felületéről.
7. Megfelelő ecsettel, elegendően puha kefével vagy száraz kendővel tisztítsa meg a többi feltétet.
8. Mielőtt a tárolótáskába teszi, hagyja teljesen megszáradni az alkatrészeket.



A feltétek fertőtlenítéséhez egy kicsi és puha kefével és 90%-os alkohollal (gyógyszertárakban kapható) kefélni lehet a feltéteket. Alkohol helyett megfelelő fertőtlenítő szóróflakon (szaküzletekben kapható) tartalmát használhatja.

Tárolás

- Javasoljuk a tartótáska asználatát (16).
- Tárolja a manikűr / pedikűrkészletet száraz helyen, 0 °C és 40 °C közötti hőmérsékleten.

Hibakeresés

	Hiba	Lehetséges ok	Elhárítás
1.	A meghajtóegység nem működik.	A hálózati adapter dugója nincs rendesen bedugva a konnektorba.	Csatlakoztassa a hálózati adapter dugóját előírászerűen az aljzatra.
		A hálózati adapter csatlakozó vezetéke nincs összekapcsolva a meghajtóegységgel.	Csatlakoztassa a hálózati adapter csatlakozó vezeték dugóját a meghajtóegység csatlakozó hüvelyébe.

Műszaki adatok

Modell: GT-MP-06

Cikkszám: 815170

Meghajtóegység

Bemeneti feszültség: 30 V ===

Bemeneti áram: 0,25 A

Védelmi osztály: III 

Rövid üzemmód: 10 perc, ezután 10 percig hagyni kell lehűlni a kézi készüléket.

Hálózati adapter

Típus: ZD12D300025EU

Bemeneti feszültség: 100-240 V~

Frekvencia: 50/60 Hz

Bemeneti áram: 0,5 A

Védelmi osztály: II 

Kimeneti feszültség: 30 V ===

Kimeneti áram: 0,25 A

Kibocsátás: 7,5 W

Átlagos aktív hatékonyság: $\geq 80,26 \%$

Hatékonyság alacsony terhelésnél (10 %): 68,7 %

Energiafogyasztás terhelés nélkül: 0,10 W

Gyártó:

Globaltronics GmbH & Co. KG
Bei den Mühlen 5, 20457 Hamburg
Germany, HRA 99161

Termékeinket folyamatosan fejlesztjük és javítjuk, így kialakításuk és műszaki jellemzőik változhatnak.

A használati útmutató PDF formátumban is letölthető a **www.gt-support.de** honlapról.

Megfelelőségi nyilatkozat



Garantáljuk, hogy a termék megfelel a törvényileg előírt szabványoknak. A teljes megfelelőségi nyilatkozatot megtalálja az interneten, a **www.gt-support.de** oldalon.

Leselejtezés

A csomagolás leselejtezése

A csomagolást szétválogatva tegye a hulladékba. A kartont és papírt a papír, a fóliát a műanyag szelektív hulladékgyűjtőbe tegye.

A manikűr-pedikűr készlet leselejtezése

(Az Európai Unión belül alkalmazandó, illetve azokban az országokban, ahol van szelektív hulladékgyűjtés).



A leselejtezett készülék nem kerülhet a háztartási hulladékok közé!

Amennyiben a manikűr-pedikűr készlet használhatatlanná válik, a törvény előírásai szerint minden felhasználó köteles a háztartási hulladéktól elkülöníteni és a legközelebbi gyűjtőállomáson leadni. Így biztosítható a készülékek szakszerű újrahasznosítása és megelőzhető a környezet károsítása. Ezért jelöli a fenti jel az elektromos készülékeket.

QR kódokkal gyorsan és egyszerűen célba érni

Függetlenül attól, hogy termékinformációkra, cserealkatrészekre vagy tartozékokra van szüksége, vagy a gyártói garanciát vagy a szervizhelyszínek listáját szeretné megtekinteni vagy csak egy videó útmutatót nézne meg – QR kódunkkal mindezt könnyen megteheti.

Mi az a QR kód?

A QR (Quick Response – Gyors) kódok olyan grafikus kódok, amelyek egy okostelefon kamerával beolvashatók és amelyek pl. egy internet oldalra irányítják vagy elérhetőség adatokat tartalmaznak.

Előnyei: Nem kell begépelni az internet oldal URL webcímét vagy az elérhetőség adatokat!

Hogyan működik?

A QR kódok használatához olyan okostelefon szükséges, amely rendelkezik QR kód olvasóval és internetkapcsolattal is*.

A QR kód olvasót rendszerint ingyen letöltheti okostelefonja alkalmazásboltjából.

Próbálja ki most

Olvassa be okostelefonjával a következő QR kódot és tudjon meg többet a megvásárolt Aldi termékről*.

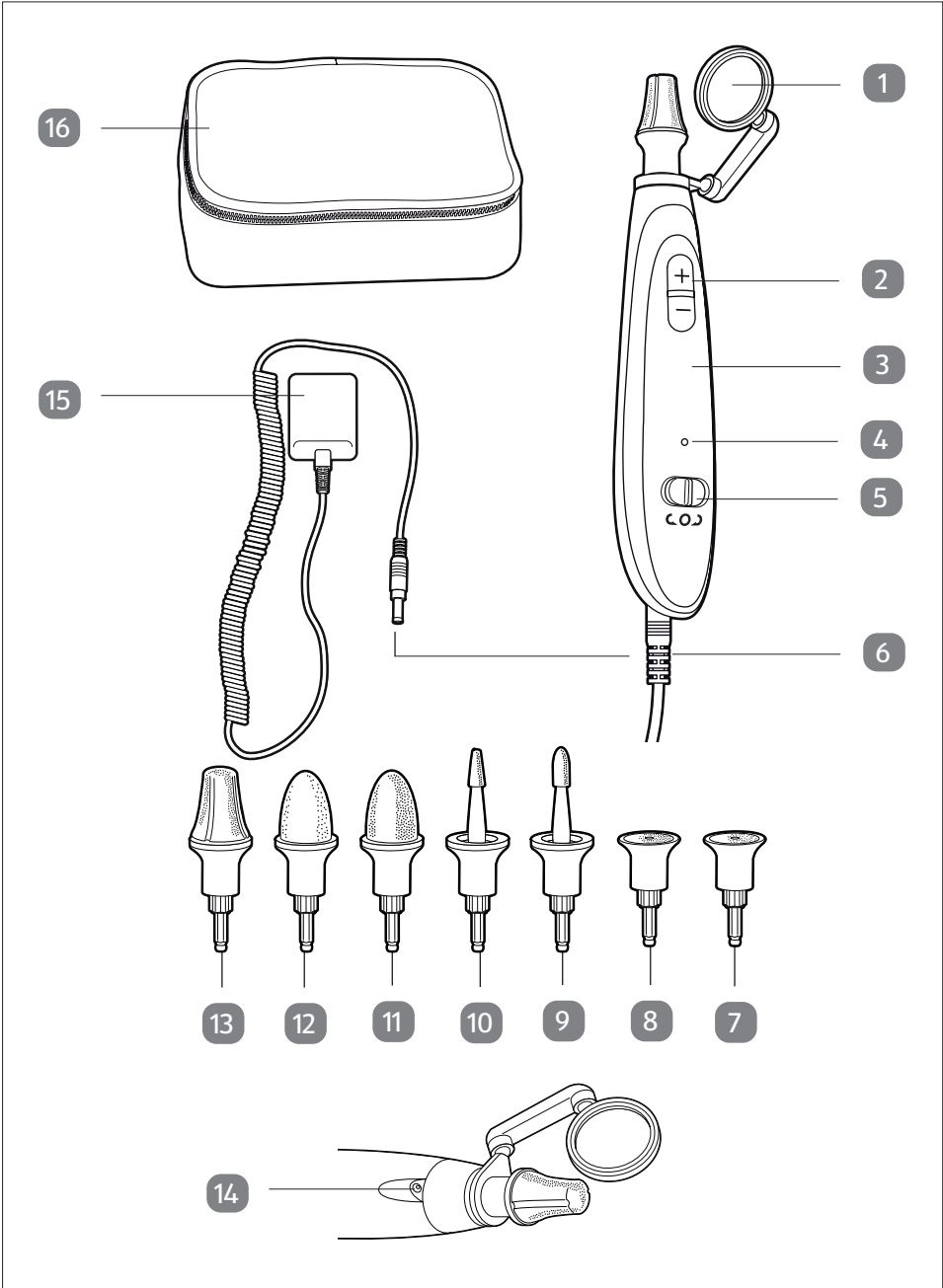
A Aldi-szervíz oldala

Minden itt megadott információ elérhető a Aldi-szervíz oldaláról is; amelyet a következő weboldalról érhet el: www.aldi-service.hu.

*A QR kód olvasó használata során az internetkapcsolatért a szolgáltatójával fennálló szerződés szerint fizetnie kell.



Obseg dobave



Deli naprave

- 1 Fleksibilna lupa
- 2 Upravljalni tipki + in —
Tipka +: povečanje hitrosti
Tipka —: zmanjšanje hitrosti
- 3 Ročna naprava
- 4 Kontrolna lučka
- 5 Stikalo za vklop/funkcijsko stikalo
- 6 vtič (v priključno dozo ročne naprave)
- 7 Fin safirni kolut
- 8 Grob safirni kolut
- 9 Tanek okrogel safirni nastavek
- 10 Tanek koničast safirni nastavek
- 11 Fin safirni stožec
- 12 Klobučevinast stožec
- 13 Velik grob safirni cilinder
- 14 LED-lučka
- 15 Omrežni adapter
- 16 Torbica za shranjevanje

Nadaljnja dobava:

- Navodila za uporabo
- Garancijski list

Kazalo

Obseg dobave.....	20
Deli naprave	21
Splošno	23
Preberite in shranite navodila za uporabo	23
Razlaga znakov	23
Varnost.....	24
Namenska uporaba.....	24
Varnostni napotki	25
Preverite manikirni in pedikurni komplet	
ter vsebino kompleta.....	28
Uporaba manikirnega in pedikurnega kompleta.....	29
Montaža/demontaža lupe.....	30
Izbira nastavka.....	30
Namestitev nastavkov	31
Priključitev ročne naprave	31
Vklop in upravljanje ročne naprave	31
Nasveti za pravilno uporabo	33
Čiščenje	33
Shranjevanje	35
Iskanje in odpravljanje napak	35
Tehnični podatki	35
Izjava o skladnosti	36
Odlaganje med odpadke	36
Hitro in preprosto do cilja s kodami QR.....	37

Splošno

Preberite in shranite navodila za uporabo



Navodila za uporabo so sestavni del manikirnega in pedikurnega kompleta. Vsebujejo pomembne informacije o varnosti in ravnanju. Pred začetkom uporabe manikirnega in pedikurnega kompleta skrbno in v celoti preberite ta navodila za uporabo, zlasti varnostne napotke.

Neupoštevanje navodil za uporabo lahko povzroči hude telesne poškodbe ali poškoduje manikirni in pedikurni komplet.

Navodila za uporabo temeljijo na standardih in predpisih, ki veljajo v Evropski uniji. V tujini upoštevajte tudi predpise in zakone posamezne države.

Navodila za uporabo shranite, da jih boste lahko uporabili kasneje. Če manikirni in pedikurni komplet izročite tretjim osebam, jim hkrati z njim obvezno izročite navodila za uporabo.

Razlaga znakov

V navodilih za uporabo, na manikirnem in pedikurnem kompletu in na embalaži se uporabljajo naslednji grafični simboli in opozorilne besede.

⚠ OPOZORILO!

Ta opozorilni simbol/opozorilna beseda označuje nevarnost s srednjo stopnjo tveganja, zaradi katerega lahko, če se mu ne izognemo, pride do smrti ali hudih telesnih poškodb.

⚠ POZOR!

Ta opozorilni simbol/opozorilna beseda označuje nevarnost z nizko stopnjo tveganja, zaradi katere lahko, če se ji ne izognemo, pride do majhnih ali zmernih telesnih poškodb.

OBVESTILO!

Ta opozorilna beseda opozarja na možnost materialne škode.



Ta simbol podaja koristne dodatne informacije o sestavljanju ali uporabi.



Izjava o skladnosti (glejte poglavje „Izjava o skladnosti“): Izdelki, označeni s tem simbolom, izpolnjujejo vse predpise Skupnosti v Evropskem gospodarskem prostoru, ki jih je treba upoštevati.



Razred zaščite II.



Razred zaščite III.



Izdelki, označeni s tem znakom, izpolnjujejo zahteve nemškega zakona o varnosti izdelkov (ProdSG).



Varnostni transformator, odporen na kratki stik.



Elektronski sklop, ki pretvori nestabilizirano vhodno napetost v konstantno izhodno napetost.



Polarnost izhodne vtičnice.

IP 20

Zaščitni razred IP 20: Zaščita pred stikom s prstom.
Zaščita pred tujki 12,5 mm ali večj.

Ta = 40 °C

Omrežni adapter lahko uporabljate do temperature okolice 40 ° C.



Omrežni adapter. Uporabljajte samo z napajalno enoto ZD12D300025EU.



Enosmerni tok.

Varnost

Namenska uporaba

Manikirni in pedikurni komplet je predviden izključno za krajšanje, brušenje in nego nohtov na rokah in nogah ter za odstranjevanje poroženele kože na konicah prstov na rokah in nogah, na petah in blazinicah. Predviden je izključno za zasebno uporabo in ne za poslovne namene. Nastavke naj po možnosti ne uporablja več ljudi. Tako preprečite možnost prenašanja bolezni kot npr. glivic na nohtih.

Manikirni in pedikurni komplet uporabljajte samo na način, ki je opisan v navodilih za uporabo. Vsakršna drugačna uporaba velja za neprimerno in lahko privede do materialne škode ali celo telesnih poškodb. Manikirni in pedikurni komplet ni igrača. Proizvajalec ali prodajalec ne prevzemata odgovornosti za škodo, nastalo zaradi nenamenske ali nepravilne uporabe.

Nepravilno ravnanje z napravo lahko povzroči poškodbe.

Svetilke LED ni mogoče zamenjati ali popraviti.

Varnostni napotki

OPOZORILO!

Nevarnost električnega udara!

Pomanjkljiva električna napeljava ali previsoka električna napetost lahko povzroči električne udare.

- Manikirni in pedikurni komplet priključite na električno omrežje le, če je omrežna napetost električne vtičnice enaka kot podatki na tipski ploščici omrežnega adapterja.
- Omrežni adapter vtaknite le v zlahka dosegljivo električno vtičnico, da boste lahko manikirni in pedikurni komplet v primeru okvare hitro izključili iz električnega omrežja.
- Za električno napajanje manikirnega in pedikurnega kompleta uporabljajte izključno priloženi omrežni adapter. Če se poškoduje priključni kabel ali omrežni adapter, je treba omrežni adapter zavreči med odpadke in ga zamenjati z omrežnim adapterjem istega tipa.
- Manikirnega in pedikurnega kompleta ne uporabljajte, če ima vidne poškodbe ali če je vlažen oz. če ima poškodovan priključni kabel ali omrežni adapter ali če je kateri koli od njiju vlažen.
- Manikirnega in pedikurnega kompleta ne uporabljajte v kopalnih kadeh, pod tušem ali na prostem.
- Manikirni in pedikurni komplet shranite tako, da ne more pasti v kad ali umivalnik.
- Manikirnega in pedikurnega kompleta, omrežnega adapterja in priključnega kabla ne polagajte v vodo ali druge tekočine.
- Nikoli ne prijemajte oziroma ne segajte za električno napravo, če je padla v vodo. V takem primeru takoj izvalcite omrežni adapter iz električne vtičnice.
- Manikirnega in pedikurnega kompleta, omrežnega adapterja in priključnega kabla ne imejte v bližini odprtega ognja in vročih površin.

- Priključnega kabla ne prepogibajte in ga ne polagajte čez ostre robove.
- Poskrbite za to, da bo priključni kabel omrežnega adapterja pravilno položen, da se ne boste spotikali.
- Manikirnega in pedikurnega kompleta, priključnega kabla ali omrežnega adapterja nikoli ne uporabljajte, če je poškodovan ali če pade v vodo.
- Ne odpirajte ohišja sami, temveč popravilo prepustite strokovnjakom, da se izognete nevarnostim. V ta namen se obrnite na pooblaščen servis. Pri lastnoročno izvedenih popravilih, neustreznem priklopu ali napačnem upravljanju jamstveni in garancijski zahtevki ne veljajo.
- Ko manikirnega in pedikurnega kompleta ne uporabljate, pred čiščenjem ali če pride do okvare, manikirni in pedikurni komplet vedno izklopite ter izvlecite omrežni adapter iz električne vtičnice.

OPOZORILO!

Nevarnosti za otroke in osebe z zmanjšanimi telesnimi, zaznavnimi ali duševnimi sposobnostmi (na primer ljudi z delnimi telesnimi okvarami, starejše osebe z zmanjšanimi telesnimi in duševnimi sposobnostmi) ali s pomanjkanjem izkušenj in znanja (na primer starejše otroke).

- Ta komplet za manikuro / pedikuro smejo uporabljati otroci od 3. leta pod nadzorom.
- Priporočamo, da komplet za manikuro/pedikuro uporabljajo šele otroci od 8. leta dalje.
- Ta komplet za manikuro/pedikuro lahko uporabljajo otroci od osmega leta dalje in osebe z zmanjšanimi telesnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi ali s pomanjkanjem izkušenj in znanja, kadar so pod nadzorom ali so bili podučeni o varni rabi kompleta za manikuro/pedikuro in nevarnostmi, ki iz rabe izhajajo. Otroci se s kompletom za manikuro/pedikuro ne smejo igrati.
- Otroci ne smejo izvajati čiščenja in vzdrževanja brez nadzora.

- Poskrbite, da v bližini manikirnega in pedikurnega kompleta, omrežnega adapterja in priključnega kabla ne bo otrok, mlajših od osem let. Otroci ne poznajo nevarnosti, ki jih lahko povzročajo električne naprave.
- Manikirnega in pedikurnega kompleta med delovanjem ne puščajte brez nadzora.
- Manikirni in pedikurni komplet shranjujte izven dosega otrok.
- Otrokom ne pustite igranja z embalažno folijo. Med igranjem se lahko zapletejo vanjo in se zadušijo.
- V kompletu so tudi majhni delci, ki jih otroci lahko pogoltnejo. Poskrbite, da se jima otroci ne bodo približevali. Manjše dele lahko pogoltnejo in se zadušijo.

 POZOR!

Nevarnost telesnih poškodb!

Zaradi neustreznega ravnanja z manikirnim in pedikurnim kompletom lahko pride do poškodb.

- Manikirni in pedikurni komplet ne uporabljajte v okolici, v kateri so bila pred kratkim uporabljena razpršila ali kisik.
- Pri uporabi manikirnega in pedikurnega kompleta uporabljajte zaščito za oči.
- Manikirni in pedikurni komplet uporabljajte v čistem okolju.

OBVESTILO!**Nevarnost poškodb!**

Nepravilno ravnanje z manikirnim in pedikurnim kompletom lahko ta komplet poškoduje.

- Napravo uporabljajte samo s priloženim napajalnikom ZD12D300025EU.
- Manikirni in pedikurni komplet zaščitite pred sunki, udarci, ekstremnimi temperaturami in neposrednimi sončnimi žarki.
- Preprečite toplotni zastoj, tako da manikirnega in pedikurnega kompleta ne uporabljate pod odejo ali blazino.

- Manikirni in pedikurni komplet brez premora uporabljajte največ 10 minut. Nato se mora manikirni in pedikurni komplet ohlajati 10 minut.
- Manikirnega in pedikurnega kompleta ne čistite s trdimi, strgajočimi ali ribajočimi čistilnimi sredstvi, z jekleno volno ali s podobnim.
- Uporabljajte samo originalno opremo. Pri uporabi neoriginalnih dodatkov obstaja večja nevarnost nesreč. Pri nesrečah ali poškodbah zaradi neoriginalnih dodatkov jamstvo ne velja. Če uporabljate tuje dodatke in zaradi tega nastane škoda na izdelku, ne velja noben garancijski zahtevek.
- Omrežnega adapterja ne prekrivajte, da se izognete toplotnim zastojem.
- Manikirni in pedikurni komplet uporabljajte le v notranjih prostorih.

Posvetujte se z zdravnikom, če ...

- Imate odprte rane, izpuščaje na prstih rok ali nog, razdraženo kožo ali kožne bolezni, kot so nevrodermitis, luskavica itd.
- Imate sladkorno bolezen, težave z venami in krvožilnim sistemom ali se vam težko celijo rane.
- Niste prepričani, ali je manikirni in pedikurni komplet primeren za vas.

Preverite manikirni in pedikurni komplet ter vsebino kompleta

1. Vzemite manikirni in pedikurni komplet iz embalaže.
2. Preverite, ali so v kompletu vsi deli.
3. Preverite, ali so na manikirnem in pedikurnem kompletu ali posameznih delih vidne poškodbe. Če so, manikirnega in pedikurnega kompleta ne uporabljajte. Preko pooblaščenega servisa, navedenega na garancijskem listu, se obrnite na proizvajalca.

Uporaba manikirnega in pedikurnega kompleta



Nevarnost telesnih poškodb!

Zaradi neustreznega ravnanja z manikirnim in pedikurnim kompletom lahko pride do poškodb.

- Nohte brusite previdno in le kratek čas. Preverite rezultat tako, da pogladite površino nohta.
- Brušenje prekinite najkasneje takrat, ko se noht segreje.
- S kožo previdno ravajte. Pozorni bodite na rdečico kože in predčasno prekinite obdelavo.
- Nohti lahko „olesenijo“ in dobijo rumenkasto rjav ton. Vzrokov za to je več – vse od preozkih čevljev, pritiskov z zunanje strani pa do glivic. Barvnega tona ne poskušajte odpraviti s prekomernim brušenjem. Površina nohta se lahko preveč stanjša in noht se zlomi.
- Vraščeni nohti so lahko zelo boleči. Odpravljanje te težave je običajno zelo dolgotrajno in zahteva profesionalno obravnavo. Z zdravnikom ali pedikerjem se posvetujte, kako lahko njegovo obravnavo dopolnite s tem manikirnim in pedikurnim kompletom, če jo sploh smete.
- Manikirnega in pedikurnega kompleta ne uporabljajte, če ste pretrujeni.
- Manikirnega in pedikurnega kompleta ne uporabljajte, če imate bolezni nohtov, vnetja kože ali nohtov, rane ali izpuščaje ipd.
- Manikirnega in pedikurnega kompleta ne uporabljajte, če območij, ki jih želite obdelati, ne morete zadostno doseči.

Montaža/demontaža lupe

- Držalo za lupo je na ročno napravo samo nataknjeno in ga je mogoče sneti. Pri tem upoštevajte položaj utor in vodilnega nosu.
- Tudi roko lupe je mogoče odstraniti z držala in lupo samo z roke lupe.
- Majhne dele dobro shranite in jih hranite izven dosega otrok.

Izbira nastavka

V nadaljevanju prejmete pregled, kateri nastavek je primeren za katero uporabo.

Veliki grobi safirni valj in fini safirni stožec

Veliki grobi safirni valj (13) in fini safirni stožec (11) sta primerna za naslednje:

- odstranjevanje poroženele kože na podplatih in petah.
- odstranjevanje in glajenje hrapave kože.

Napotki za uporabo:

- Nastavek nežno pomikajte po območju, ki ga želite obdelati.
- Roke in stopala si umijte šele po obdelavi.
- Po obdelavi si masirajte roke in stopala z vlažilno kremo.

Tanki koničasti safirni nastavek in tanki zaobljeni safirni nastavek

Tanki koničasti safirni nastavek (10) in tanki zaobljeni safirni nastavek (9) sta primerna za naslednje:

- obdelavo površine odebeljenih nohtov na nogah.
- odstranjevanje obnohtne kožice.

Napotki za uporabo:

- Začnite na eni strani nohta in nastavek počasi premikajte proti drugi strani nohta ter nazaj.
- Nastavka ne potiskajte predaleč pod obnohtno kožico, da preprečite telesne poškodbe.

Stožec iz filca

Stožec iz filca (12) je primeren za naslednje:

- poliranje konic nohtov in površin nohtov po obdelavi.

Napotki za uporabo:

- Stožec iz filca pomikajte enakomerno.
- Stožca iz filca ne držite predolgo na enem mestu, da preprečite segrevanje na podlagi trenja.

Fina safirna ploščica in groba safirna ploščica

Fina safirna ploščica **7** in groba safirna ploščica **8** sta primerni za naslednje:

- piljenje in oblikovanje nohtov na rokah in nogah.

Napotki za uporabo:

- Safirno ploščico postavite pravokotno na nohte.
- Nohte obdelajte z enakomernim pritiskom.
- Pri delu uporabljajte počasne gibe.
- Safirne ploščice ne držite predolgo na enem mestu, da preprečite segrevanje na podlagi trenja.

Namestitev nastavkov



1. Zagotovite, da je ročna naprava **3** izklopljena.
2. Izberite želeni nastavek (glejte poglavje »Izbira nastavka«).
3. Nastavek nataknite na ročno napravo. Rahlo ga zavrtite, dokler se ne prilega v sprejemni nastavek. Nastavek se slišno zaskoči.
4. Preverite trdno nasedanje nastavka.

Priključitev ročne naprave

1. Vtaknite vtič **6** omrežnega adapterja v priključno dozo ročne naprave **3**.
2. Vtič se slišno zaskoči.

Vklop in upravljanje ročne naprave

OBVESTILO!

Nevarnost zaradi materialne škode !

Nepravilno ravnanje z ročno napravo lahko vodi do poškodb.

- Komplet za manikuro/pedikuro uporabljajte največ 10 minut in nato pustite, da se ročna naprava najmanj 10 minut ohlaja, da se prepreči preobremenitev motorja.

1. Ročno napravo vklopite tako, da s stikalom za vklop/funkcijskim stikalom **5** izberete želeno smer vrtenja za nastavek. Pustite, da upravljalni del nekaj sekund deluje, da zagotovite, da doseže svojo polno moč.

- Tek v levo: kontrolna lučka **4** sveti zeleno.
- Tek v desno: kontrolna lučka sveti rdeče.
- Takoj ko se nastavek vrti, sveti LED-lučka **14** za osvetlitev površine uporabe.



Smeri vrtenja „Tek v desno/tek v levo“ sta navedena z vidika „pogleda od zgoraj“, če gledate na posamezen nastavek od spredaj.

2. Hitrost povečajte z večkratnim pritiskom na tipko **+**.
3. Hitrost zmanjšajte z večkratnim pritiskom na tipko **—**.
4. Da bi lahko možne detajle boljše videli, uporabite lupo **1**. Lupa je v celoti vrtljiva.
5. Pred izklopom ponovno znižajte hitrost.
6. Izklopite slušalko tako, da stikalo **5** premaknete v sredinski položaj.
Kontrolna lučka ugasne in nastavek se ne vrti več.
7. Izvlecite omrežni adapter iz vtičnice.



- Med obdelavo ne pritiskajte premočno. Na ta način varujete motor in nastavke ter preprečite neprijetno segrevanje obdelanih delov telesa.
- Najboljše rezultate pridobite, če motor deluje s polno vrtilno frekvenco in ne pride do zaviranja motorja s pritiskom. Zmanjšajte pritisk, če pride do premočnega zaviranja motorja.
- Proizvajalec priporoča, da zmanjšate hitrost pred izklopom, saj se nastavek pri vnovičnem vklopu vrti s predhodno nastavljenjo hitrostjo.
- Hitrost je mogoče spreminjati le, ko je pogonska enota vklopljena.
- Proizvajalec priporoča, da začnete z obdelavo pri nizki hitrosti, ki jo po potrebi stopnjujete med obdelavo.
- Proizvajalec priporoča, da občutljivejše predele kože ali tanjše nohte obdelate pri nizki hitrosti,

Nasveti za pravilno uporabo

Za doseganje optimalnega rezultata pri uporabi manikirnega in pedikurnega kompleta upoštevajte naslednje napotke:

- Noge in roke si umijte šele po obdelavi in ne prej, saj je poroženelo kožo in nohte mogoče najučinkoviteje obdelati v suhem stanju.
- Obdelavo občasno prekinite in preverite rezultate.
- Manikirni in pedikurni komplet uporabljajte največ 10 minut in nato počakajte vsaj 10 minut, da se pogonska enota ohladi, ter tako preprečite preobremenitev motorja.
- Pri obdelavi s stožčastimi nastavki obdelajte nohte vedno od zgoraj navzdol, da preprečite neprijetno dviganje nohtov.
- Nohte krajšajte vedno od zunanje strani proti konici oziroma vrhu nohta.
- Pri obdelavi z nastavki upoštevajte napotke v poglavju „Izberite pravi nastavek“.

Čiščenje

OPOZORILO!

Nevarnost električnega udara!

Nepravilna električna inštalacija, previsoka električna napetost ali vlaga lahko povzročijo udar električnega toka.

- Pogonsko enoto pred čiščenjem vedno izklopite.
- Poleg tega vedno izvlecite omrežni adapter iz vtičnice, preden začnete čistiti manikirni in pedikurni komplet.
- Pazite, da v notranjost manikirnega in pedikurnega kompleta in/ali omrežnega adapterja ne zaide voda, da pri vnovičnem vklopu naprave ne pride do električnega udara.
- Manikirnega in pedikurnega kompleta nikoli ne potaplajte v vodo.

⚠ POZOR!

Nevarnost telesnih poškodb!

Zaradi neustreznega ravnanja z manikirnim in pedikurnim kompletom lahko pride do poškodb.

- Nastavkov ne menjajte ali čistite, če je pogonska enota vklopljena.

OBVESTILO!

Nevarnost zaradi napačne uporabe!

Zaradi neustreznega ravnanja z manikirnim in pedikurnim kompletom lahko pride do poškodb.

- Ne uporabljajte agresivnih čistilnih sredstev in ostrih ali kovinskih predmetov za čiščenje, kot so noži, trde lopatice in podobno. Omenjene snovi lahko poškodujejo površine.
- Manikirnega in pedikurnega kompleta nikakor ne dajajte v pomivalni stroj. Tako bi ga uničili.
- Manikirni in pedikurni komplet očistite po vsaki uporabi.

1. Izklopite ročno napravo **3**.
2. Izvlecite omrežni adapter **15** iz vtičnice in vtič **6** iz ročne naprave.
3. Pustite, da se ročna naprava popolnoma ohladi.
4. Pred čiščenjem odstranite vsakokrat nastavek iz ročne naprave.
5. Ročno napravo, omrežni adapter in torbico za shranjevanje **16** obrišite z rahlo navlaženo krpo.
6. Iztepite safirna koluta **7** in **8**, da odstranite brusni prah iz držala.
7. Ostale nastavke očistite z ustreznim čopičem, ustrezno mehko krtačko ali suho krpo.
8. Pustite vse dele, da se popolnoma posušijo, preden jih pospravite v torbico za shranjevanje.



Za dezinficiranje lahko nastavke skrtajte z majhno mehko krtačko in 90-odstotnim alkoholom (na voljo v lekarnah). Namesto alkohola lahko uporabite tudi ustrezen sprej za dezinfekcijo (na voljo v specializiranih trgovinah).

Shranjevanje

- Za shranjevanje priporočamo torbo za shranjevanje **16**.
- Set za manikuro / pedikuro hranite v suhem prostoru s temperaturo okolja 0 °C do največ 40 °C.

Iskanje in odpravljanje napak

	Težava	Možni vzrok	Odprava
1.	Pogonska enota ne kaže nobene funkcije.	Vtič omrežnega adapterja ni pravilno povezan z vtičnico.	Električni vtič omrežnega adapterja vtaknite v vtičnico v skladu s predpisi.
		Priključni kabel omrežnega adapterja ni povezan s pogonsko enoto.	Priključni kabel omrežnega adapterja z vtičem vtaknite v priključno vtičnico na pogonski enoti.

Tehnični podatki

Model:	GT-MP-06
Številka izdelka:	815170
Pogonska enota:	
Vhodna napetost:	30 V ===
Vhodni tok:	0,25 A
Razred zaščite:	III 
Kratkotrajno delovanje:	10 minut, nato se mora ročna naprava 10 minut ohlajati.
Omrežni adapter:	
Tip:	ZD12D300025EU
Vhodna napetost:	100-240 V~
Frekvenca:	50/60 Hz
Vhodni tok:	0,5 A
Razred zaščite:	II 
Izhodna napetost:	30 V ===
Vhodni tok:	0,25 A
Izhodni tok:	7,5 W

Povprečna aktivna učinkovitost:	≥80,26 %
Učinkovitost pri majhni obremenitvi (10 %):	68,7 %
Poraba energije brez obremenitve:	0,10 W
Distributer:	Globaltronics GmbH & Co. KG Bei den Mühren 5, 20457 Hamburg Germany, HRA 99161

Ker izdelke nenehno razvijamo in izboljšujemo, obstaja možnost, da pride do tehničnih sprememb in sprememb v obliki.

Ta navodila za uporabo lahko z naše spletne strani **www.gt-support.de** naložite v obliki PDF.

Izjava o skladnosti



Skladnost izdelka z zakonsko predpisanimi standardi je zagotovljena. Celotno izjavo o skladnosti najdete na spletni strani **www.gt-support.de**.

Odlaganje med odpadke

Odlaganje embalaže med odpadke

Embalažo zavržite med odpadke ločeno po vrstah materialov. Lepenko in karton oddajte med odpadni papir, folije pa med sekundarne surovine.

Odlaganje manikirnega in pedikurnega kompleta med odpadke

(Velja v Evropski uniji in drugih evropskih državah s sistemi za ločeno zbiranje sekundarnih surovin).



Odpadnih naprav ni dovoljeno odlagati med gospodinjske odpadke!

Ko manikirnega in pedikurnega kompleta ni več mogoče uporabljati, ima vsak potrošnik zakonsko dolžnost, da odpadne naprave odda ločeno od gospodinjskih odpadkov, npr. na zbirno mesto v svoji občini/ mestni četrti. Na ta način bo zagotovljeno, da bodo stare naprave strokovno reciklirane in bodo preprečeni negativni vplivi na okolje. Zato so električne naprave označene z zgornjim simbolom.

Hitro in preprosto do cilja s kodami QR

Ne glede na to, ali potrebujete informacije o izdelkih, nadomestne dele, dodatno opremo, podatke o garancijah izdelovalcev ali servisih ali si želite udobno ogledati videoposnetek z navodili – s kodami QR boste zlahka na cilju.

Kaj so kode QR?

Kode QR (QR = Quick Response oziroma hiter odziv) so grafične kode, ki jih je mogoče prebrati s kamero pametnega telefona in na primer vsebujejo povezavo do spletne strani ali kontaktne podatke.

Prednost za vas: Ni več nadležnega prepisovanja spletnih naslovov ali kontaktnih podatkov!

Postopek: Za optično branje kode QR potrebujete le pametni telefon, nameščen program (bralnik) za branje kod QR ter povezavo z internetom*.

Bralniki kod QR so praviloma na voljo za brezplačen prenos iz spletne trgovine s programi (aplikacijami) vašega pametnega telefona.

Preizkusite zdaj

S pametnim telefonom preprosto optično preberite naslednjo kodo QR in izvedite več o Hoferjevem izdelku, ki ste ga kupili.*

Hoferjev storitveni portal

Vse zgoraj navedene informacije so na voljo tudi na Hoferjevem storitvenem portalu na spletnem naslovu www.hofer-servis.si.

* Pri uporabi bralnika kod QR lahko nastanejo stroški povezave z internetom, kar je odvisno od vrste vaše naročnine.





Származási hely: Kína

Gyártó / Distributer:

Globaltronics GmbH & Co. KG
Bei den Mühren 5
20457 Hamburg
GERMANY

**ÜGYFÉLSZOLGÁLAT
POPRODAJNA PODPORA**

815170

Kérjük forduljon a magyarországi **ALDI** áruházakhoz.
Prosimo, oglasite se v vam najbližji **HOFER** jevi poslovalnici.

A FOGYASZTÁSI CIKK TÍPUSA / IZDELEK:
GT-MP-06

06/2022

3

**ÉV JÓTÁLLÁS
LETA GARANCIJE**